

**REMARKS BY  
PARLIAMENTARY SECRETARY FOR TRADE AND INDUSTRY &  
INFORMATION, COMMUNICATIONS AND THE ARTS  
MR SAM TAN CHIN SIONG  
AT HENAN-SINGAPORE INVESTMENT PROMOTION SEMINAR,  
21 AUGUST 2009, SHANGRI-LA HOTEL, 1630HRS**

---

尊敬的河南省省长郭庚茂先生

尊敬的中华人民共和国驻新加坡大使馆李铭林公参，

各位嘉宾，

女士们， 先生们，

大家下午好！

1 今天，我非常荣幸，也非常高兴，出席由河南省人民政府所主办的“河南投资贸易说明会”。我谨代表新加坡政府和人民对郭庚茂省长一行人到访新加坡表示热烈的欢迎！也非常高兴许多新加坡的企业出席今天的说明会。

2 中国提出促进中部地区崛起，主要战略构想是加快发展中原城市群和县域经济发展。河南是中国中部六省之一，近年来在工业化，城镇化以及推进农业现代化等各个经济领域的发展都非常迅速。

3 新加坡与河南省也一直保持着良好的经贸关系。新加坡总统纳丹先生在去年8月份到河南拜访徐光春书记和郭庚茂省长，并受到书记和省长的热情款待。前年，贸工部政务部长李奕贤先生也率领了20多家新加坡企业访问河南，探讨商业的合作机会。

4 在经济方面，新加坡与河南省的贸易合作大有可为。2008 年数据显示，新加坡与河南的贸易总额达到超过2.7亿美元，同比增长百分之38.1。在投资合作方面，新加坡去年在河南的实际投资为1125万美元。虽然同比增长因经济不景而略有下降，但是新加坡企业仍然视中国为重要市场，因此我相信双方在投资方面将保持巨大的发展空间。今天的“河南投资贸易说明会”来的非常适宜，我希望新加坡企业能通过这个活动对河南的投资项目有更深一层的了解；从而进一步推动新加坡与河南的经贸关系，创造更多互惠双赢的合作机会。

5 新加坡与河南省在三大领域可以探讨合作：

(a) 第一，食物采购和生产加工的领域深具潜能。

新加坡土地资源十分稀缺，国土面积只有707平方公里，人口约484万。为了满足新加坡人的食品需求，新加坡积极从各个国家进口食品。河南的气候良好，雨水充足，拥有丰富的可耕地，是生产及发展食品加工农产品的最佳基地。河南主要农产品包括棉花、大米、玉米、花生、蘑菇、烟草和水果。同时，河南目前是中国一个重要的粮食加工基地，生产肉类、冷冻食品、方便面、饼干和调味品等。这对新加坡食物采购和生产加工方面的企业呈现了巨大的合作机会。

(b) 第二，是旅游业方面的发展。河南的历史和

文化遗产丰富，郑州，洛阳、开封以及安阳等城市都是著名的古都。其他著名的旅游景点包括被联合国教科文组织列为世界文化遗产的龙门石窟，少林寺和殷墟。这对发展与建设旅游设施的新加坡企业来说都是良好商机。

- (c) 第三，在城市规划方面，河南有意成为一个现代物流商贸城市。这与我们新加坡的理念相辅相成，两地如果能够进一步加强交流，积极拓展合作的各个层面，必定能够更好的发挥双方的优势。

6 由此可见，新加坡与河南持有许多潜在的商机。

在座的新加坡企业应该把握良机，积极地与河南各市的领导和官员深入交流并探讨在各领域的合作。我希望看到更多新加坡企业在河南或是中部地区有个新起点，同时，我也期待通过两地政府与企业的同心协力，将新加坡与河南的合作推向更高的境界，共同谱写两地合作的崭新篇章！

7 最后，我衷心预祝今天的说明会取得圆满成功！也祝贺郭庚茂省长和他的代表团这次出访新加坡取得丰硕的成果。

8 谢谢

---